




SIEMENS



TI923...

TI924...

cs Návod k použití

The future moving in.

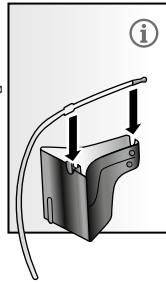
Siemens Home Appliances



A



B



C**



E



F

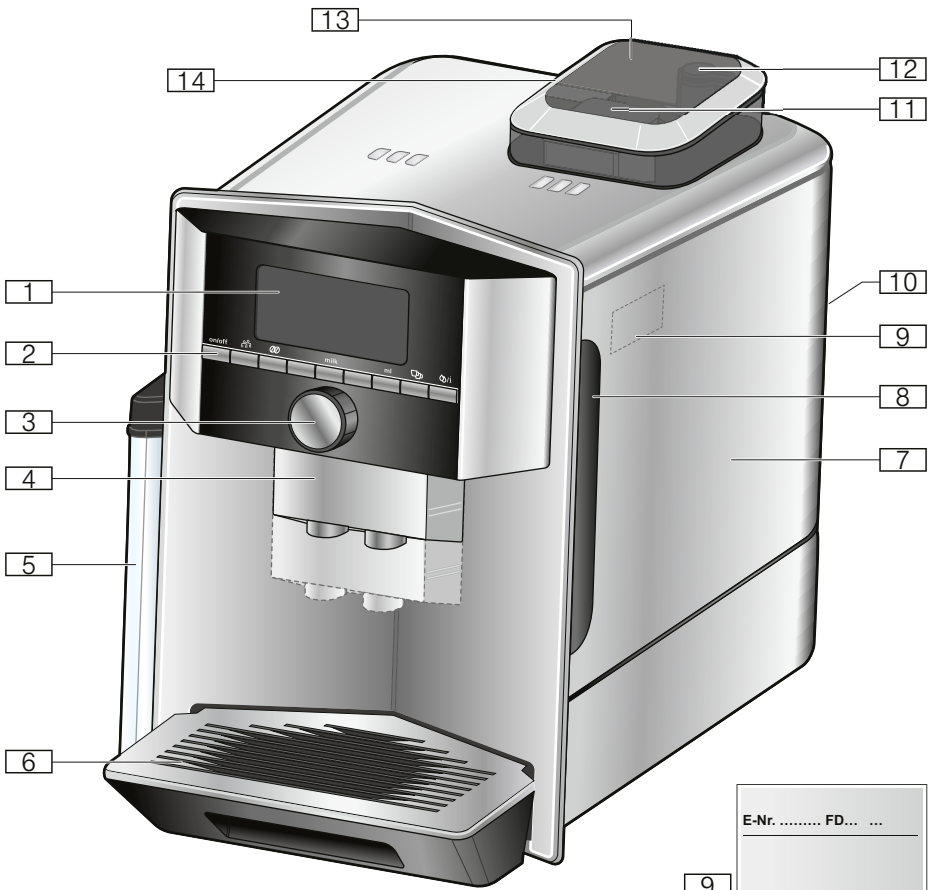


D**



G

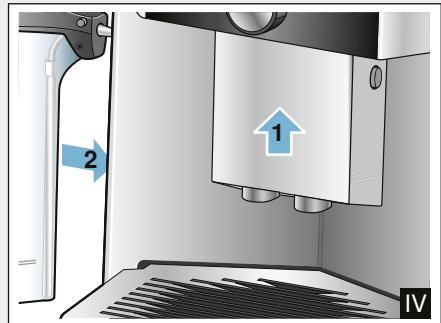
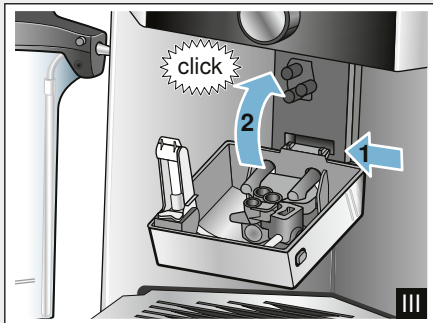
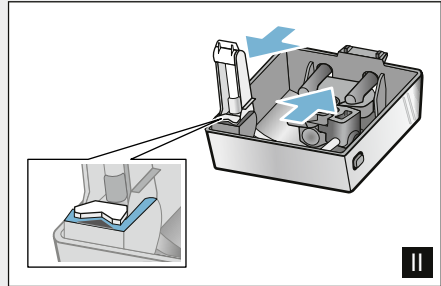
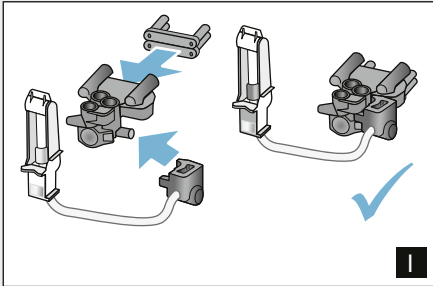
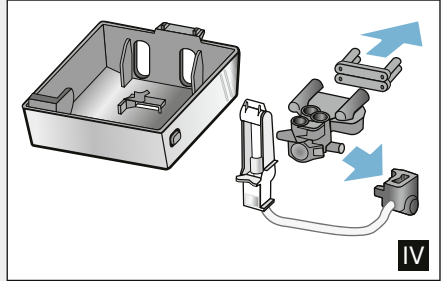
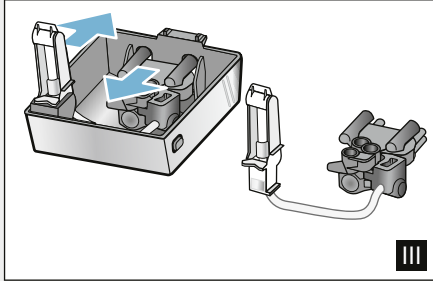
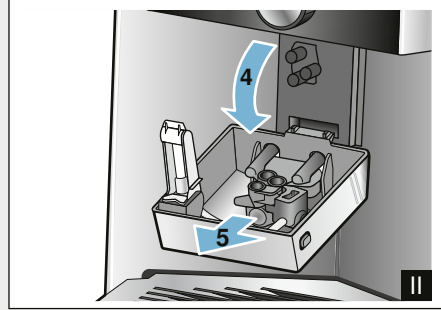
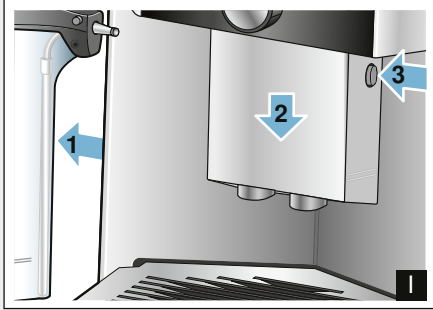
1

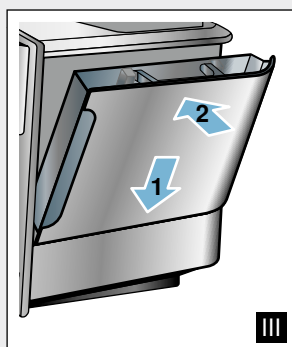
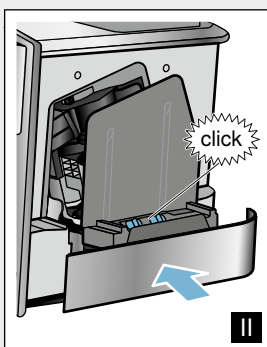
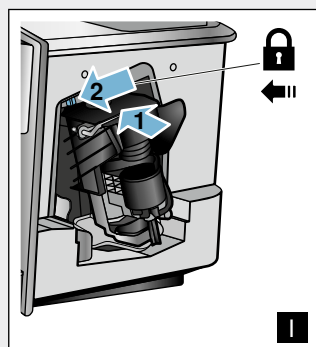
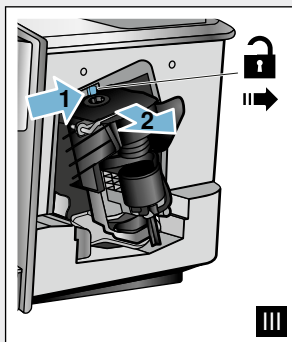
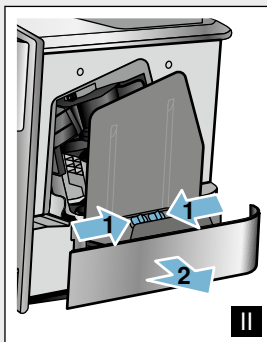
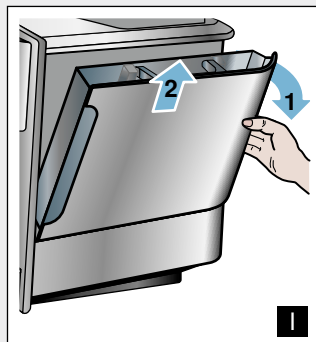


E-Nr. FD... ..

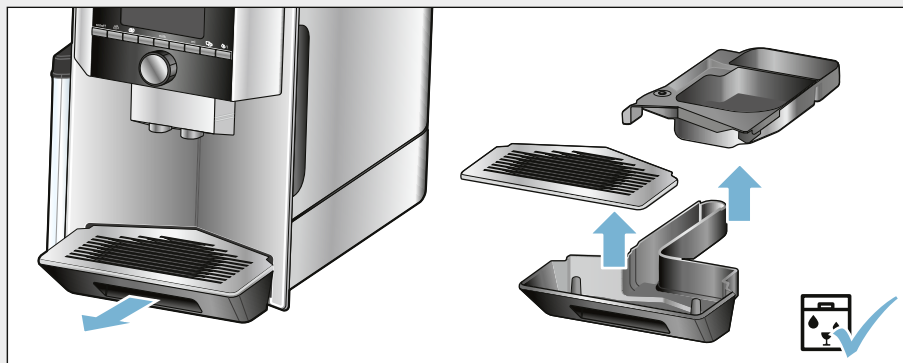
9

2

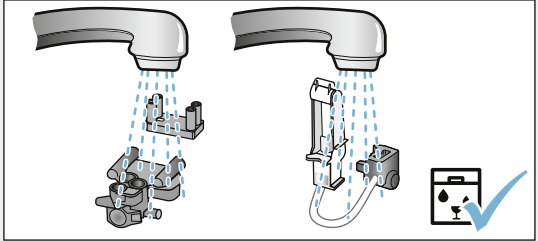
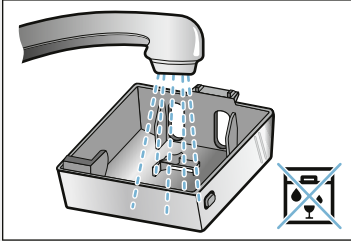




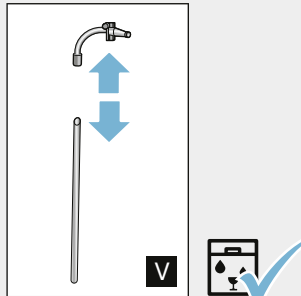
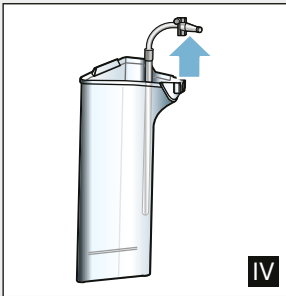
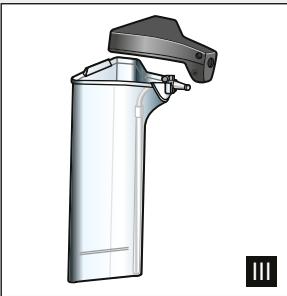
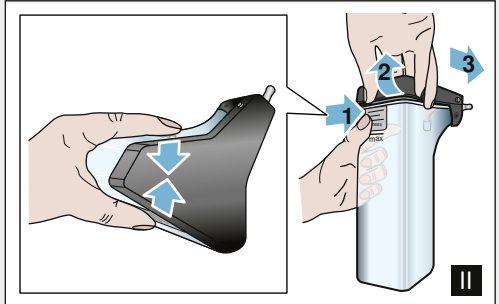
4



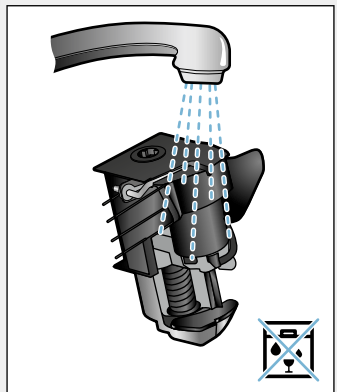
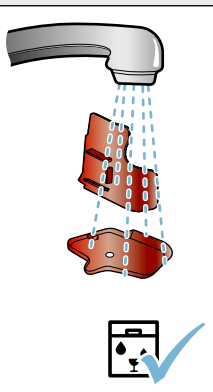
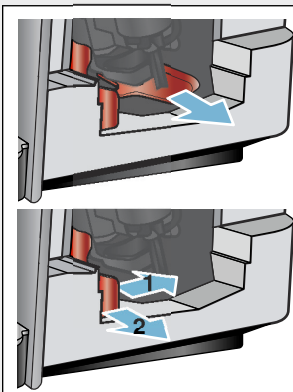
5



6



7



8

Obsah

	Použití dle určení	126
	Důležité bezpečnostní pokyny	126
	Ochrana životního prostředí	128
	Úspora energie	128
	Ekologická likvidace	128
	Seznámení se se spotřebičem	128
	Rozsah dodávky	128
	Konstrukce a součásti	129
	Ovládací prvky	129
	Příslušenství	130
	Před prvním použitím	131
	Instalace a připojení spotřebiče	131
	Uvedení spotřebiče do provozu	131
	Obsluha spotřebiče	133
	Volba nápoje	133
	Příprava kávy z čerstvě namletých kávo- vých zrn	134
	Příprava kávy z mleté kávy	134
	Příprava nápojů s mlékem	135
	Odběr horké vody	136
	Přizpůsobení nastavení nápojů	136
	Nastavení stupně mletí	138
	Personalizace	138
	Založení uživatelského profilu	138
	Zpracování a vymazání uživatelského profilu	139
	Uložení individuálních nápojů	139
	Dětská pojistka	140
	Aktivace dětské pojistky	140
	Deaktivace dětské pojistky	140
	Nastavení	140
	Změna nastavení	140
	Spuštění programu "Vodní filtr" nebo "Ochrana před mrazem"	142
	Každodenní údržba a čištění	143
	Čisticí prostředky	143
	Čištění spotřebiče	144
	Čištění mléčného systému	144
	Čištění spařovací jednotky	145
	Servisní programy	146
	Propláchnutí mléčného systému	147
	Odvápnění	148
	Čištění	148
	calc'nClean	149
	Co dělat v případě poruchy?	150
	Zákaznický servis	153
	Technické údaje	153
	Číslo výrobku a výrobní číslo	153
	Záruční podmínky	153



Použití dle určení

Po vybalení spotřebič zkontrolujte. V případě poškození během přepravy spotřebič nezapojujte.

Tento spotřebič je určený pouze pro soukromé použití v domácnosti.

Přístroj použijte pouze ve vnitřních prostorech při pokojové teplotě a jen do nadmořské výšky 2000 m.



Důležité bezpečnostní pokyny

Návod k použití si pečlivě přečtěte, řiďte se podle něho a uschovejte si ho. Při předávání přístroje dále přiložte tento návod.

Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, sensorickými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a/nebo znalostmi, pokud jsou pod dohledem nebo byly instruovány o bezpečném použití spotřebiče a pochopily z toho vyplývající nebezpečí. Děti mladší 8 let se nesmí zdržovat v blízkosti spotřebiče a připojovacích kabelů a nesmí spotřebič obsluhovat. Děti si nesmí hrát se spotřebičem. Čištění a údržbu ze strany uživatele nesmí provádět děti. Výjimka: Děti jsou starší 8 let a jsou pod dozorem dospělé osoby.

⚠ Varování**Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

- Spotřebič smí být k síti střídavého proudu připojen jen pomocí předpisově instalované zásuvky s uzemněním. Zajistěte předpisovou instalaci systému ochranných vodičů elektrické domovní instalace.
- Přístroj zapojujte a používejte pouze v souladu s údaji na typovém štítku. V případě poškození síťové přípojky tohoto spotřebiče musí být tato obnovena zákaznickým servisem.
- Přístroj používejte jen tehdy, když samotný přístroj ani přírodní kabel není poškozený. V případě poruchy ihned odpojte síťovou zástrčku, nebo vypněte síťové napětí.
- Aby se zabránilo ohrožení, smí opravy na spotřebiči provádět pouze naše servisní služba.
- Nikdy neponořujte přístroj nebo síťový kabel do vody.
- Síťové připojení spotřebiče nesmí přijít do kontaktu s tekutinami.
- Dodržujte speciální pokyny pro čištění v návodu.

⚠ Varování**Nebezpečí v důsledku magnetického pole!**

Spotřebič obsahuje permanentní magnety, které mohou ovlivňovat elektronické implantáty, např. kardiostimulátory nebo inzulinové dávkovače. Osoby používající elektronické implantáty by měly dodržovat minimální odstup od spotřebiče 10 cm a při odběru také odstup k těmto součástem: nádoba na mléko, mléčný systém, nádržka na vodu a spařovací jednotka.

⚠ Varování**Nebezpečí udušení!**

Nedovolte dětem, aby si hrály s obalovým materiálem. Drobné součásti bezpečně uložte, hrozí nebezpečí spolknutí.

⚠ Varování**Nebezpečí popálení!**

- Mléčný systém je velmi horký. Po použití ho nejprve nechte vychladnout, než se ho budete dotýkat.
- Po použití mohou být povrchy ještě nějakou dobu horké.
- Čerstvě připravené nápoje jsou velmi horké. V případě potřeby nechejte trochu vychladnout.

⚠ Varování**Nebezpečí poranění!**

- Chybné použití spotřebiče může způsobit poranění.
- Nesahejte do mlýnku.



Ochrana životního prostředí

Úspora energie

- Pokud spotřebič nepoužíváte, vypněte ho.
- Interval pro automatické vypnutí nastavte na nejmenší hodnotu.
- Pokud možno nepřerušujte odběr kávy nebo mléčné pěny. Předčasné přerušování vede k vyšší spotřebě energie a k rychlejšímu naplnění odkapávače.
- Přístroj pravidelně odvápnujte, zabráníte tak tvorbě vápených usazenin. Zbytky vápníku vedou k vyšší spotřebě energie.

Ekologická likvidace

Obal ekologicky zlikvidujte.



Tento spotřebič je označen podle evropské směrnice 2012/19/EU o elektrických a elektronických zařízeních (waste electrical and electronic equipment –WEEE). Směrnice udává rámec pro zpětný odběr a recyklaci starých spotřebičů v celé EU.

O aktuálních pokynech týkajících se likvidace se informujte u odborného prodejce.



Seznámení se se spotřebičem

V této kapitole obdržíte přehled o rozsahu dodávky, konstrukci a součástech Vašeho spotřebiče. Kromě toho se seznámíte s různými ovládacími prvky.

Upozornění: V závislosti na typu spotřebiče jsou možné odchylky v barvách a jednotlivých detailech.

Jak používat tento návod k použití:

Výklopné stránky návodu k použití můžete vpředu vyklopit. Vyobrazení jsou označena čísla, na které se v návodu k použití odvolává.

Příklad: → Obrázek **1**

Rozsah dodávky

→ Obrázek **1**

- A** Plně automatický kávovar
- B** Nádoba na mléko (zásobník, víko, výtlačková trubka, přípojovací hadička)
- C**** Adaptér na krabici s mlékem
- D**** Vodní filtr
- E** Odměrka na mletou kávu
- F** Proužek pro testování tvrdosti vody
- G** Návod k použití

Poloha označená ** je přiložena jen pro určité přístroje.









Konstrukce a součásti

→ Obrázek **2**


- 1** Displej
- 2** Ovládací panel
- 3** Otočný volič/start stop
(Navigace otáčením a stiskem)
- 4** Výpustný systém (káva, mléko, horká voda), výškově nastavitelný
- 5** Nádoba na mléko (zásobník, víko, výtlaková trubka, připojovací hadička)

- 6** Odkapávací miska (zásobník na kávovou sedlinu, odkapávací plech)
- 9** Typový štítek
- 7** Kryt spařovacího prostoru
- 8** Nádržka na vodu
- 10** Zapuštěné madlo nádržky na vodu
- 11** Přihrádka na mletou kávu (mletá káva/čisticí tableta)
- 12** Otočný volič pro nastavení stupně mletí
- 13** Víko na uchování aroma
- 14** Zásobník na kávová zrna

Ovládací prvky

Tlačítko	Význam
on/off	Zapnutí a vypnutí spotřebiče Spotřebič se proplachuje automaticky při jeho zapnutí a vypnutí. Spotřebič se neproplachuje, pokud: <ul style="list-style-type: none"> ■ Je při zapnutí ještě teplý. ■ Před vypnutím nebyla odebrána žádná káva. Spotřebič je připraven k provozu, pokud na displeji svítí symboly pro výběr nápojů a tlačítko on/off.
	Personalizace Přístroj nabízí možnost uložení a vyvolání osobního nastavení při přípravě kávových nápojů. → "Personalizace" na straně 138
	Intenzita kávy Přizpůsobení intenzity kávy. → "Přizpůsobení nastavení nápojů" na straně 136
milk	Krátce stiskněte: Nastavení podílu mléka v nápoji v % Jako nápoj nebo jako přísada speciálních kávových nápojů. → "Přizpůsobení nastavení nápojů" na straně 136 Držte stisknuto nejméně 4 sekundy: Dětská pojistka → "Dětská pojistka" na straně 140
ml	Množství nápoje v mililitrech. → "Přizpůsobení nastavení nápojů" na straně 136
	2 nápoje Současná příprava dvou nápojů. Šálky postavte vedle sebe pod výpust kávy. → "Přizpůsobení nastavení nápojů" na straně 136
	Nastavení menu/servisní programy Pro vyvolání servisních programů krátce stiskněte tlačítko  . Pro návrat k výběrů nápojů opětovně krátce stiskněte tlačítko  . Po uplynutí cca 10 sekund bez ovládní přejde spotřebič automaticky zpět k výběru nápojů. Upozornění: Pro přímé vyvolání nastavení menu podržte tlačítko  stisknuté nejméně 5 sekund.
	Navigační tlačítka K navigování na displeji.

Displej

Na displeji  se zobrazují zvolené nápoje, nastavení, možnosti nastavení a také hlášení o provozním stavu.

Na displeji se zobrazují dodatečné informace, tyto se po krátké době nebo po potvrzení stisknutím tlačítka zatemní.

Na displeji se zobrazují také vyzvání k úkonům.

Na displeji jsou zobrazeny jednotlivé kroky úkonů.

Pokud byl potřebný úkon proveden, např. "Doplňte zásobník na vodu", pak odpovídající hlášení opět zmizí.

Otočný volič

Otočný volič  má různé funkce.

- Otáčení: Navigace na displeji a změna nastavení.
- Stisk: Příprava nápojů nebo spuštění servisního programu, potvrzení volby menu.
- Stisknutí během výdeje nápoje: Předčasné zastavení výdeje.



Příslušenství

V obchodě a u zákaznického servisu je k dostání toto příslušenství:

Příslušenství	Objednací číslo	
	Obchod	Zákaznický servis
Čisticí tablety	TZ80001N	
Odvápňovací tablety	TZ80002N	
Vodní filtr	TZ70003	00575491
Sada údržby	TZ80004	00576330
Adaptér na krabici s mlékem	TZ90008	00577862

Kontaktní data všech zemí zákaznického servisu se nachází na poslední straně tohoto návodu.



Před prvním použitím

V této kapitole je popsáno uvedení spotřebiče do provozu. Než budete moci používat váš nový spotřebič, musíte provést některá nastavení.

Upozornění: Přístroj používejte pouze v prostorech bez nebezpečí koroze. Pokud přístroj transportujete nebo skladujete při teplotě pod 0 °C, musíte před uvedením do provozu počkat minimálně 3 hodiny.

Instalace a připojení spotřebiče

1. Odstraňte ochranné fólie.
2. Spotřebič umístěte na rovnou a pro jeho hmotnost dostatečnou, vodotěsnou plochu.
3. Spotřebič připojte síťovou zástrčkou k předpisově instalované uzemněné zásuvce.

Uvedení spotřebiče do provozu

Nastavení jazyka

Upozornění

- Při prvním zapnutí se automaticky zobrazí výběr jazyka.
 - Jazyk můžete kdykoliv změnit. → "Nastavení" na straně 140
1. Tlačítkem on/off zapněte spotřebič. Na displeji se zobrazí přednastavený jazyk.
 2. Otočným voličem zvolte požadovaný jazyk na displeji.
 3. Potvrďte pravým navigačním tlačítkem.
- Nastavení je uloženo do paměti.

Nastavení tvrdosti vody

Správné nastavení tvrdosti vody je důležité, aby spotřebič včas oznámil, kdy musí být odvápněn. Přednastavená tvrdost vody je na stupni 4. Tvrdost vody můžete určit pomocí přiloženého testovacího papírku nebo se můžete dotázat u místního dodavatele vody. Pokud je v domě instalováno zařízení na změkčování vody, nastavte prosím "změkčovací zařízení".

V tabulce je zobrazeno přiřazení stupňů k rozdílným stupňům tvrdosti vody:

Stupeň	Stupeň tvrdosti vody	
	Německá stupnice (°dH)	Francouzská stupnice (°fH)
1	1-7	1-13
2	8-14	14-25
3	15-21	26-38
4	22-30	39-54

Dodatečná změna tvrdosti vody je kdykoliv možná. → "Nastavení" na straně 140

1. Přiložený testovací papírek krátce ponořte do čerstvé vody z vodovodu, nechte okapat a po jedné minutě si přečtete výsledek.
 2. Pomocí otočného voliče nastavte zjištěnou tvrdost vody.
 3. Potvrďte pravým navigačním tlačítkem.
- Krátce se rozsvítí upozornění pro naplnění zásobníku na kávová zrna.
4. Buďto potvrďte pravým navigačním tlačítkem nebo vyčkejte několik sekund.

Rozsvítí se upozornění na doplnění nádržky na vodu, naplňte nádržku na vodu.

Naplnění zásobníku na kávová zrna

Pomocí tohoto spotřebiče můžete připravovat kávové nápoje z kávových zrn nebo mleté kávy (ne z rozpustné kávy).

1. Otevřete víko [13] zásobníku na kávová zrna [14].
2. Naplňte zrna.
3. Víko opět uzavřete.

Upozornění

- Glazovaná, karamelizovaná nebo jinak upravená kávová zrna pomocí přísad s obsahem cukru ucpávají spařovací jednotku. Používejte pouze směsi na espresso nebo jiné směsi vhodné pro automatické kávovary.
- Nikdy nepoužívejte nepražená kávová zrna.
- Kávová zrna jsou pro každé spaření kávy čerstvě namletá.
- Kávová zrna uchovávejte v chladu a uzavřená, tak zůstane optimálně zachována jejich kvalita.
- Kávová zrna můžete několik dní uchovávat v zásobníku na kávová zrna, aniž by ztratila své aroma. Mletou kávu plňte vždy krátce před přípravou nápoje. → "Příprava kávy z mleté kávy" na straně 134

Naplnění zásobníku na vodu

Důležité: Nádržku na vodu denně plňte čerstvou, studenou neperlivou vodou. Před použitím zkontrolujte, zda je nádržka na vodu dostatečně naplněna.

1. Sáhnete do zapuštěného madla [10] na straně nádržky na vodu [8] a nádržku na vodu mírně vyklopte na stranu.
2. Vytáhněte nádržku na vodu za zapuštěné madlo a vypláchněte.
3. Nádržku na vodu naplňte vodou až po značku "max".
4. Nádržku na vodu opět vložte do uchycení a zaklopte zpět do výchozí polohy.

Na displeji svítí logo značky. Spotřebič se zahřívá a proplachuje, z výpustného systému vyteče malé množství vody. Spotřebič je připraven k provozu, pokud na displeji svítí symboly nápojů a tlačítko on/off.

Upozornění

- Při prvním použití, po provedení servisního programu nebo pokud spotřebič nebyl delší dobu v provozu, nemá první nápoj zcela plné aroma a nedoporučujeme ho pít.
- Po uvedení spotřebiče do provozu lze trvale dosáhnout dostatečně husté a stálé "Crema" teprve po výdeji několika šálků.
- Při delším provozu je normální, že se na větracích otvorech tvoří kapky vody.

Obsluha spotřebiče

V této kapitole se dozvíte, jak připravíte Váš spotřebič pro přípravu nápojů a jak připravíte horké nápoje. Naleznete zde informace o přizpůsobení nastavení nápojů a o přizpůsobení stupně mletí.

Volba nápoje

- Otočným voličem zvolte požadovaný nápoj.
- Na displeji je zobrazeno označení nápoje a aktuálně nastavené hodnoty (např. síla kávy nebo velikost šálku).
- Zvolený nápoj může být připraven s přednastavenými hodnotami nebo být předem přizpůsoben osobní chuti. → *"Přizpůsobení nastavení nápojů" na straně 136*
- Pokud během zhruba 5 nedojde na spotřebiči k ovládání, spotřebič opustí režim nastavení. Provedená nastavení se automaticky uloží.

Můžete volit mezi těmito nápoji:

	Ristretto
	Espresso Doppio
	Espresso
	Espresso Macchiato
	Café crème

	Cappuccino
	Latte Macchiato
	Káva s mlékem
	mléčná pěna
	teplé mléko
	horká voda

Upozornění: U některých nastavení je káva připravována ve dvou krocích ("aromaDouble Shot"). Vyčkejte, dokud celý proces neskončí.

Tip: Šálky, především malé šálky na espresso se silnými stěnami předem předehejte, např. horkou vodou.

Příprava kávy z čerstvě namletých kávových zrn

Na výběr máte kávy Ristretto, Espresso Doppio, Espresso a Café crème. Příprava kávových nápojů s mlékem je popsána ve vlastní kapitole.

→ "Příprava nápojů s mlékem" na straně 135

Spotřebič je zapnutý. Je naplněna nádržka na vodu a zásobník na kávová zrna.

1. Pod výpustný systém umístěte šálek.
2. Otočným voličem zvolte požadovaný nápoj.

Na displeji se zobrazí označení nápoje a aktuálně nastavené hodnoty.

3. Pro změnu nastavení zvoleného nápoje.
→ "Přizpůsobení nastavení nápojů" na straně 136 → "Nastavení" na straně 140
4. Pro spuštění vydání nápoje stiskněte otočný volič.



Káva se spaří a poté nateče do šálku.




Upozornění: Pro předčasné zastavení vydání nápoje opětovně stiskněte otočný volič.

Příprava kávy z mleté kávy

Tento spotřebič můžete používat také s předemletou kávou. Nepoužívejte rozpustnou kávu. Příprava kávových nápojů s mlékem je popsána ve vlastní kapitole. → "Příprava nápojů s mlékem" na straně 135

Spotřebič je zapnutý. Nádržka na vodu je naplněná.

1. Pod výpustný systém umístěte šálek.
2. Otočným voličem zvolte požadovaný nápoj.
3. Stiskněte tlačítko .
4. Otočným voličem zvolte "mletá káva" pro mletou kávu.
5. Stiskněte tlačítko .

6. Sejměte víko na uchování aroma  zásobníku na kávová zrna  a otevřete příhrádku na mletou kávu .

7. Naplňte mletou kávu, nestlačujte. Naplňte maximálně 2 zarovnané odměrky mleté kávy.

Pozor!

Do příhrádky na mletou kávu nenaplňujte kávová zrna nebo rozpustnou kávu.

8. Uzavřete příhrádku na mletou kávu a víko na uchování aroma.

Na displeji se zobrazí označení nápoje a aktuálně nastavené hodnoty.

9. Pro změnu nastavení zvoleného nápoje.
→ "Přizpůsobení nastavení nápojů" na straně 136 → "Nastavení" na straně 140

10. Pro spuštění vydání nápoje stiskněte otočný volič.

Káva se spaří a poté nateče do šálku.

Upozornění

- Možné zbytky prášku v šachtě pomocí měkkého štětce smeťte do šachty.
- Pro předčasné zastavení vydání nápoje opětovně stiskněte otočný volič.
- Pro obdržení dalšího nápoje s mletou kávou postup opakujte.
- Při přípravě s mletou kávou není funkce aromaDouble Shot k dispozici.

Příprava nápojů s mlékem

Tento spotřebič je vybaven integrovaným mléčným systémem. Pomocí mléčného systému můžete připravovat kávové nápoje s mlékem, nebo také mléčnou pěnu a teplé mléko. Na výběr máte kávy Espresso Macchiato, Cappuccino, Latte Macchiato a kávu s mlékem.

Upozornění


- Při přípravě s mlékem může spotřebič vydávat pískavé zvuky. Tyto zvuky jsou technicky podmíněny a jsou normální.
- Zaschlé zbytky mléka se obtížně odstraňují, proto je bezpodmínečně vyčistěte. → *"Čištění mléčného systému" na straně 144*

Varování

Nebezpečí popálení!

Mléčný systém je velmi horký. Po použití ho nejprve nechte vychladnout, než se ho budete dotýkat.

Použití nádoby na mléko

Nádoba na mléko  je speciálně vyvinuta pro použití ve spojení s tímto spotřebičem. Je určena výhradně pro použití v domácnostech a pro uskladnění mléka v lednici.

Důležité: Nádoba na mléko může být připojena pouze tehdy, pokud je ve výpustném systému správně namontován mléčný systém s adaptérem a hadičkou.

(→ Obrázek **3**)

1. Sejmutí víka: Stiskněte značku a sejměte víko. (→ Obrázek **7**)
2. Naplňte mléko.
3. Víko přitlačte na nádobu na mléko tak aby zapadlo.
4. Nádobu na mléko připojte na levé straně spotřebiče. Nádoba na mléko musí zapadnout.

Kávové nápoje s mlékem

Spotřebič je zapnutý. Je naplněna nádržka na vodu a zásobník na kávová zrna.

Je připojena nádoba na mléko naplněná mlékem.

1. Pod výpustný systém umístěte šálek nebo sklenici.
2. Otočným voličem zvolte požadovaný nápoj.

Na displeji se zobrazí označení nápoje a aktuálně nastavené hodnoty.

3. Pro změnu nastavení zvoleného nápoje.
→ *"Přízpůsobení nastavení nápojů" na straně 136* → *"Nastavení" na straně 140*
4. Pro spuštění vydání nápoje stiskněte otočný volič.

Nejprve se do šálku nebo sklenice naplní mléko. Poté se spaří káva a nateče do šálku nebo sklenice.

Upozornění: Jedním stisknutím otočného voliče můžete odběr mléka nebo kávy předčasně zastavit; Dvojí stisknutí otočného voliče zastaví celý odběr nápoje.

Mléčná pěna nebo teplé mléko

Spotřebič je zapnutý. Nádržka na vodu je naplněná.

Je připojena nádoba na mléko naplněná mlékem.

1. Pod výpustný systém umístěte šálek nebo sklenici.
2. Otočným voličem zvolte "mléčná pěna" nebo "teplé mléko".

Na displeji se zobrazí označení nápoje a aktuálně nastavené hodnoty.

3. Pro změnu nastavení zvoleného nápoje.
→ *"Přízpůsobení nastavení nápojů" na straně 136* → *"Nastavení" na straně 140*
4. Pro spuštění vydání nápoje stiskněte otočný volič.

Do šálku nebo do sklenice nateče mléčná pěna nebo teplé mléko.

Upozornění: Pro předčasné zastavení vydání nápoje opětovně stiskněte otočný volič.

Odběr horké vody

Upozornění: Před odběrem horké vody vyčistěte mléčný systém a vyjměte nádobu na mléko. Pokud není mléčný systém vyčištěn, může vydaná voda obsahovat malé množství mléka.
→ "Čištění mléčného systému" na straně 144

Varování

Nebezpečí popálení!

Výpustný systém je velmi horký. Po použití nechte výpustný systém vychladnout, než se ho budete dotýkat.

Spotřebič je zapnutý. Nádržka na vodu je naplněná.



1. Pod výpustný systém umístěte šálek.
2. Je-li připojen, vyjměte nádobu na mléko.
3. Otočným voličem zvolte "horká voda".
4. Pro změnu nastavení zvoleného nápoje.
→ "Přizpůsobení nastavení nápojů" na straně 136 → "Nastavení" na straně 140
5. Pro spuštění vydání nápoje stiskněte otočný volič.

Do šálku nateče horká voda.

Upozornění: Pro předčasné zastavení vydání nápoje opětovně stiskněte otočný volič.

Přizpůsobení nastavení nápojů



Po zvolení nápoje můžete v závislosti na nápoji přizpůsobit různé hodnoty. Použijte tato tlačítka a otočný volič:

Tlačítko	Funkce	Volba
	Intenzita kávy, volba mleté kávy	<ul style="list-style-type: none">■ slabá■ normální■ silná■ velmi silná■ extra silná■ aromaDouble Shot silná +■ aromaDouble Shot silná +■ Mletá káva
milk	Poměr směsi mléko/káva	Nastavení podílu mléka v % (jen pro kávové nápoje s mlékem)
ml	Velikost šálku	Přizpůsobení množství náplně v krocích po ml. Není k dispozici pro Ristretto.
	Dva šálky najednou	Pod výpusť postavte dva šálky.

Nastavení z výroby jsou na displeji označena oranžově. Aktuálně zvolená nastavení jsou vždy podsvícena.

Přizpůsobení intenzity kávy nebo volba mleté kávy

Je zvolen jeden kávový nápoj.

1. Stiskněte tlačítko .
2. Otočným voličem nastavte intenzitu kávy nebo zvolte mletou kávu.
3. Pro potvrzení stiskněte tlačítko  nebo otočný volič.

Funkce aromaDouble Shot

Čím déle je káva spařována, tím větší množství trpkých látek a nechtěného aroma se uvolní. Což negativním způsobem ovlivňuje chuť a stravitelnost kávy. Pro přípravu extra silné kávy je proto spotřebič vybaven speciální funkcí aromaDouble Shot. Po vydání polovičního množství je semleta a spařena nová dávka kávy, aby ze spotřebiče vycházely pouze chutné a dobře stravitelné aromatické látky.

Upozornění: Funkce aromaDouble Shot může být zvolena pro všechny kávové nápoje, výjimka:

- Nápoje s malým množstvím kávy, např. Ristretto
- Kávové nápoje s mlékem s malým množstvím kávy
- malé množství kávy např. při nastavení "Káva s mlékem" 200 ml s podílem mléka 90 % (podíl kávy 10 %)
- Příprava nápoje z mleté kávy
- Výdej dvojitého šálku

Přizpůsobení poměru směsi mléko/káva

Je zvolen kávový nápoj s mlékem.

1. Stiskněte tlačítko **milk**.
2. Otočným voličem nastavte podíl mléka v %.
Příklad: V případě nastavené hodnoty 30 % se vydá 30 % mléka a 70 % kávy.
3. Pro potvrzení stiskněte tlačítko **milk** nebo otočný volič.

Volba velikosti šálku

Je zvolen jeden nápoj.


1. Stiskněte tlačítko **ml**. Přednastavené množství náplně je různé v závislosti na typu nápoje.
2. Otočným voličem přizpůsobte požadované množství náplně v krocích po ml.
3. Pro potvrzení stiskněte tlačítko **ml** nebo otočný volič.

Upozornění


- U nápoje Ristretto nelze množství náplně měnit.
- Vydané množství náplně může být různé v závislosti na kvalitě mléka.

Příprava dvou šálků najednou

Je zvolen kávový nápoj nebo kávový nápoj s mlékem.

1. Stiskněte tlačítko .
 2. Pod výpustný systém napravo a nalevo umístíte dva přehřáté šálky.
 3. Pro spuštění vydání nápoje stiskněte otočný volič.
- Připraví se zvolený nápoj a poté vyteče do obou šálků.

Upozornění

- Nápoj je připravován ve dvou krocích (dvě mletí). Vyčkejte, až se proces zcela ukončí.
- Při zvolení  není funkce aromaDouble Shot možná.

Nastavení stupně mletí

Tento spotřebič je vybaven regulovatelným mlýnkem. Pomocí něho je možné individuálně měnit stupeň mletí kávy.

Varování

Nebezpečí úrazu!

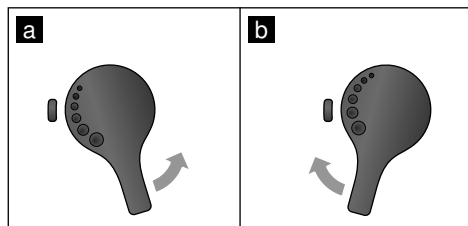
Nesahejte do mlýnku.

Pozor!

Spotřebič se může poškodit! Stupeň mletí přestavujte pouze v případě, že je mlýnek v chodu!

Při běžícím mlýnku nastavte otočným voličem **12** stupeň mletí.

- Jemný stupeň mletí: Otočit proti směru hodinových ručiček. (obrázek a)
- Hrubší stupeň mletí: Otočit ve směru hodinových ručiček. (obrázek b)




Upozornění

- Nové nastavení se projeví až u druhého šálku kávy.
- V případě tmavých pražených zrn nastavte jemnější stupeň mletí, v případě světlejších zrn nastavte hrubší stupeň mletí.

Personalizace

V nabídce Personalizace můžete ukládat uživatelské profily. V uživatelských profilech mohou být pod vlastním jménem uloženy individuální nápoje.

Založení uživatelského profilu

1. Stiskněte tlačítko , zobrazí se menu.
2. Otočným voličem zvolte nový profil.
3. Pro potvrzení volby stiskněte pravé navigační tlačítko.
4. Otočným voličem zvolte pozadí plochy.
5. Pro potvrzení volby stiskněte pravé navigační tlačítko. Můžete zadat uživatelské jméno.
6. Otočným voličem zvolte požadované písmeno. Pro uložení písmene stiskněte otočný volič. Písmeno se uloží.

Po kompletním zadání uživatelského jména:


7. Pro uložení uživatelského jména stiskněte pravé navigační tlačítko.
8. Pro potvrzení profilu ještě jednou stiskněte pravé navigační tlačítko. Zobrazí se obrázek uživatelského profilu.

Pro založení uživatele můžete ihned poté uložit individuální nápoj.

Uložení individuálních nápojů:


1. Otočným voličem zvolte založeného uživatele.
2. Stiskněte otočný volič. Zobrazí se "Změnit nápoje".
3. Pro založení nápoje stiskněte pravé navigační tlačítko.
4. Otočným voličem zvolte požadovaný nápoj.

Zvolený nápoj můžete nastavit podle osobní chuti. → *"Přizpůsobení nastavení nápojů"* na straně 136

5. Stiskněte otočný volič. Zobrazí se dotaz pro potvrzení výběru.
6. Pro potvrzení volby stiskněte pravé navigační tlačítko.
7. Stiskněte tlačítko . Nastavení jsou ukončena. Spotřebič je opět připraven k provozu.

Upozornění: Lze uložit až 6 profilů, každý s 10 nápoji.


Zpracování a vymazání uživatelského profilu

1. Stiskněte tlačítko , zobrazí se menu.
2. Otočným voličem zvolte požadovaný profil.
3. Pro vymazání profilu stiskněte levé navigační tlačítko.

- nebo -


Pro zpracování nastavení v profilu stiskněte pravé navigační tlačítko.

Nastavení v profilu mohou být měněna, jak je popsáno. → *"Založení uživatelského profilu"* na straně 138

4. Stiskněte tlačítko . Spotřebič je opět připraven k provozu.

Uložení individuálních nápojů


Aktuálně připravený nápoj může být s individuálním nastavením, uložen přímo v novém nebo ve stávajícím profilu.

1. Tlačítko  držte stisknuté nejméně 5 sekund. Pokud ještě není uložen žádný profil, zobrazí se přímo nový profil.
2. Pokud jsou již profily uloženy a individuální nápoj chcete uložit v novém profilu, pak pomocí otočného voliče zvolte nový profil.
- nebo -
Pokud chcete individuální nápoj uložit ve stávajícím profilu, pak pomocí otočného voliče zvolte požadovaný profil.

3. Pro potvrzení stiskněte pravé navigační tlačítko.

Při založení nového profilu zadejte jméno a zvolte pozadí plochy. Potvrďte zadání.

Informace: Je-li již profil k dispozici, pak jej zvolte a uložte nápoj.

4. Stiskněte tlačítko . Spotřebič je opět připraven k provozu.

Upozornění: Pro automatické opuštění menu nastavte v poloze "Uživatelské profily" - "Automaticky opustit profily".
→ *"Nastavení"* na straně 140

Dětská pojistka

Na ochranu dětí před opařením a popálením můžete spotřebič zablokovat.

Aktivace dětské pojistky

Tlačítko **milk** držte stisknuto nejméně 4 sekundy.

Na displeji se zobrazí "Aktivovaná dětská pojistka".

Nyní již není možné ovládání.

Deaktivace dětské pojistky

Tlačítko **milk** držte stisknuto nejméně 4 sekundy.



Na displeji se zobrazí "Deaktivovaná dětská pojistka".

Spotřebič můžete opět obvyklým způsobem ovládat.

Nastavení


Menu slouží k individuální změně nastavení, vyvolání informací nebo ke spuštění programu.

Změna nastavení

1. Tlačítko /i držte stisknuto nejméně 5 sekund pro otevření "Menu". Na displeji se zobrazí různé možnosti nastavení.
2. Otočným voličem zvolte požadované nastavení. Aktuální nastavení je barevně označeno na displeji.
3. Stiskněte navigační tlačítko pod "Zvolit".
4. Otočným voličem změňte nastavení.
5. Stiskněte navigační tlačítko pod "Potvrdit". Nastavení je uloženo do paměti.
6. Stiskněte tlačítko /i pro opuštění "Menu".

Na displeji se zobrazí výběr nápojů.

Upozornění


- Stisknutím navigačního tlačítka pod "Zpět" můžete přejít do předchozí úrovně.
- Stisknutím navigačního tlačítka pod "Přerušit" můžete nastavování přerušit.
- Stisknutím tlačítka /i můžete kdykoliv opustit menu.
- Pokud cca 2 minuty neproběhne žádné zadání, menu se automaticky uzavře, nastavení nebudou uložena do paměti.

K dispozici jsou tato nastavení:

Nastavení	Možná nastavení	Vysvětlení
Jazyk	Různé jazyky	Nastavení jazyka, ve kterém mají být zobrazeny texty na displeji.
Nastavení nápojů		
Teplota espressa/kávy	<ul style="list-style-type: none"> ■ normální ■ vysoká ■ max. 	Nastavení teploty kávových nápojů. Nastavení je účinné u všech druhů přípravy.
Teplota horké vody	<ul style="list-style-type: none"> ■ > 70 °C ■ > 80 °C ■ > 85 °C ■ > 90 °C ■ max 	Nastavení teploty horké vody. Nastavení je účinné u všech druhů přípravy.
Pauza Latte Machiato	<ul style="list-style-type: none"> ■ min ■ 5s ■ 10s 	Nastavení pauzy mezi výdejem mléka a kávy.
Příprava cappuccina	<ul style="list-style-type: none"> ■ nejprve mléko ■ nejprve káva 	Nastavení, zda je nejprve spařeno a vydáno mléko nebo káva. (Cappuccino)
Resetování nastavení nápojů	<ul style="list-style-type: none"> ■ zpět ■ potvrdit 	Nastavení na nastavení z výrobního závodu.
Uživatelské profily	<ul style="list-style-type: none"> ■ Automaticky opustit profily ■ Zrušit všechny profily 	Nastavení, zda mají být všechny profily automaticky opuštěny nebo zrušení všech uživatelských profilů.
Tvrdost vody	<ul style="list-style-type: none"> ■ 1 (měkká) ■ 2 (středně tvrdá) ■ 3 (tvrdá) ■ 4 (velmi tvrdá) ■ Změkčovací zařízení 	Nastavení na místní tvrdost vody. Přednastavená tvrdost vody je stupeň 4 (velmi tvrdá). Na tvrdost vody se můžete dotázat např. u místního zásobení vodou. Správné nastavení tvrdosti vody je důležité, aby spotřebič včas oznámil, kdy musí být odvápněn. Je-li v domě instalováno zařízení na změkčování vody, nastavte "Změkčovací zařízení".
Vypnutí po	5 minutách až 8 hodin	Nastavení časového intervalu, po kterém se spotřebič po poslední přípravě nápoje automaticky vypne. Přednastavená doba je 30 minut.
Jas displeje	Stupeň 1 až do stupně 10 Standardní nastavení 7	Nastavení jasu displeje
Informace o nápojích	Zobrazení, jaké množství nápojů bylo připraveno od uvedení do provozu. Z technických důvodů počítadlo nepočítá „přesně na šálek“.	
Výrobní nastavení	Přístroj je opět nastaven na výrobní nastavení	Vynulování všech vlastních nastavení do stavu při dodání.

Režim demo	<ul style="list-style-type: none"> ■ Zap. ■ Vyp. 	Jen pro účely prezentace. Nastavení "Vyp." musí být aktivováno pro standardní provoz. Nastavení je možné pouze v prvních 3 minutách po zapnutí spotřebiče.
Dětská pojistka	<ul style="list-style-type: none"> ■ Aktivovat ■ Aktivovaná dětská pojistka <p>Pro vypnutí stiskněte milk</p>	Nastavení, zda je dětská pojistka aktivována nebo deaktivována. → " <i>Dětská pojistka</i> " na straně 140

Spuštění programu "Vodní filtr" nebo "Ochrana před mrazem"

1. Krátce stiskněte tlačítko /i.
2. Otočným voličem můžete zvolit program "Vodní filtr" nebo "Ochrana před mrazem". Aktuální nastavení je označeno na displeji.

Upozornění: Otočným voličem můžete zvolit také servisní program.
→ "*Servisní programy*" na straně 146

Vodní filtr

Vodní filtr snižuje tvorbu usazenin vodního kamene a snižuje množství nečistot ve vodě. Spotřebič nemusí být tak často odvápnován. Vodní filtry můžete zakoupit v prodejnách nebo u zákaznického servisu.

→ "*Příslušenství*" na straně 130

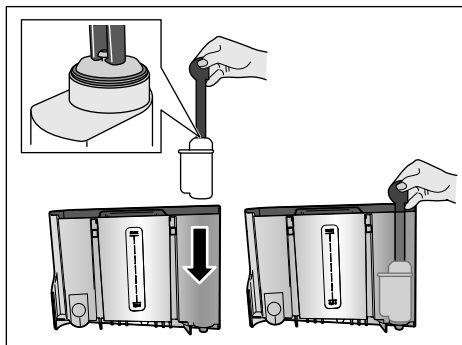
Pokud je vložen vodní filtr, spotřebič zobrazuje, kdy má být vyměněn. Na displeji se zobrazí odpovídající výzva.

Vložení nebo obnovení vodního filtru

Nový vodní filtr musí být před použitím propláchnut.

1. V nastavení menu zvolte "Vodní filtr".
2. Navigačním tlačítkem zvolte "použít" nebo "obnovit".

3. Pomocí odměrky na mletou kávu pevně vtačte vodní filtr do prázdné nádržky na vodu.



4. Nádržku na vodu naplňte vodou až po značku "**max**".
5. Pod výpust umístěte zásobník s kapacitou min. 1,0 l a potvrďte. Filtrém protéká voda. Filtr je proplachován.
6. Poté zásobník vyprázdněte. Spotřebič je opět připraven k provozu.

Upozornění

- Proplachem filtru je automaticky aktivován interval pro zobrazení výměny filtru. Po tomto intervalu nebo nejpozději po 2 měsících je působení filtru vyčerpáno. Filtr je nutné měnit jednak z hygienických důvodů, a také proto, aby nedošlo k zanesení vodním kamenem (může dojít k poškození spotřebiče).
- Pokud spotřebič nebyl delší dobu používán (např. dovolená), měl by být vložený filtr před prvním použitím spotřebiče propláchnut. Za tímto účelem odeberte šálek horké vody.

Odeberte vodní filtr

Pokud není vložen nový vodní filtr, musí být funkce "Vodní filtr" deaktivována.

1. V nastavení menu zvolte "Vodní filtr".
2. Zvolte a potvrďte nastavení "odebrat".
3. Vodní filtr vyjměte z nádržky na vodu.
4. Nádržku na vodu nasadte zpět. Spotřebič je opět připraven k provozu.

Ochrana před mrazem

Servisní program pro zabránění škodám v důsledku působení mrazu při přepravě a skladování. Spotřebič se přitom zcela vyprázdní. Přístroj musí být připraven k provozu.

1. Pro spuštění programu stiskněte otočný volič.
2. Vyprázdňte nádržku na vodu a nasadte ji zpět.
3. Z přístroje unikne pára.
4. Vyprázdňte odkapávací misku a spotřebič důkladně vyčistěte.

Spotřebič nyní můžete přepravovat nebo uskladnit.

**Každodenní údržba a čištění**

Při pečlivé údržbě a čištění zůstane spotřebič dlouho funkční. V této kapitole je popsána správná údržba a čištění spotřebiče.

**Varování****Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

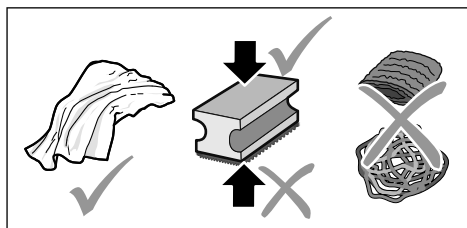
Před čištěním odpojte síťovou zástrčku. Přístroj nikdy neponořujte do vody. Nepoužívejte parní čistič.

Čisticí prostředky

Aby nedošlo k poškození různých povrchů nesprávnými čisticími prostředky, řiďte se následujícími údaji.

Nepoužívejte

- ostré nebo abrazivní čisticí prostředky,
- čisticí prostředky obsahující alkohol nebo líh,
- žádné tvrdé brusné polštářky a houbičky.


**Upozornění**


- Nové hadříkové houbičky na čištění mohou obsahovat soli. Soli mohou způsobit na ušlechtilé oceli náletovou rez. Nové houbičky před použitím důkladně propláchněte.
- Zbytky vápenatých usazenin, kávy, mléka, čisticího a odvápnovacího roztoku vždy ihned odstraňte. Pod těmito zbytky se může tvořit koroze.

Pozor!

Ne všechny součásti spotřebiče je možné čistit v myčce nádobí.

→ Obrázek **5** - **8**

Nevhodné pro myčku nádobí:	
	Kryt výpustného systému
	Kryt spařovacího prostoru
	Spařovací jednotka
	Nádržka na vodu
	Víko na uchování aroma

Vhodné pro myčku nádobí:	
	Odkapávací plech
	Odkapávací miska
	Zásobník na kávovou sedlinu
max. 60 °C	Stírač kávové sedliny, červený
	Kryt spařovací jednotky, červený
	Odměrka na mletou kávu
	Mléčný systém, všechny součásti
	Nádoba na mléko, všechny součásti

Čištění spotřebiče

1. Kryt otírejte měkkým, vlhkým hadříkem.
2. Displej čistěte utěrkou z mikrovlákna.
3. Možné zbytky mleté kávy smetěte pomocí měkkého štětce do kanálku.

Upozornění

- Pokud spotřebič zapnete ve studeném stavu nebo jej po přípravě kávy vypnete, automaticky se propláchně. Systém je tedy samočisticí.
- Pokud nebyl spotřebič delší dobu používán (např. dovolená), vyčistěte jej pečlivě celý, včetně výpusti kávy, nádržky na vodu, mléčného systému, misek a spařovací jednotky.

Čištění odkapávací misky a zásobníku na kávovou sedlinu

→ Obrázek **5**

Upozornění: Odkapávací misku a zásobník na kávovou sedlinu je třeba vyprázdnovat a čistit denně, aby se zabránilo tvorbě usazenin.

1. Odkapávací misku se zásobníkem na kávovou sedlinu vytáhněte směrem dopředu.
2. Sejměte odkapávací plech a vyčistěte jej kartáčkem.
3. Vyprázdněte a vyčistěte odkapávací misku a zásobník na kávovou sedlinu.
4. Vyčistěte vnitřní část spotřebiče (záchytné misky).

Čištění zásobník na mléko

→ Obrázek **7**

Upozornění: Z hygienických důvodů musí být zásobník na mléko pravidelně čištěna

1. Zásobník na mléko rozložte na jednotlivé části.
2. Vyčistěte všechny části zásobníku na mléko nebo je vložte do myčky nádobí.

Čištění mléčného systému

Mléčný systém se automaticky vyčistí krátkým proudem páry bezprostředně po přípravě mléčného nápoje.

Varování

Nebezpečí popálení!

Výpustný systém je velmi horký. Po použití nechte výpustný systém vychladnout, než se ho budete dotýkat.

Mléčný systém čistěte jednou týdně ručně, v případě potřeby i častěji. Pro obzvláště důkladné čištění může být mléčný systém dodatečně propláchnut vodou. → "Propláchnutí mléčného systému" na straně 147

Vyjmutí mléčného systému →

Obrázek **3**:

1. Ze spotřebiče vyjměte zásobník na mléko.
2. Výpustný systém posuňte do spodní polohy.
3. Stiskněte odblokování vpravo nahore.
4. Kryt sklopte dopředu a vytáhněte.
5. Vyjměte mléčný systém a rozložte na jednotlivé části.
6. Jedinotlivé díly vyčistěte mycím roztokem a měkkým hadříkem →Obrázek **6**.
7. Všechny části opláchněte čistou vodou a nechte vyschnout.

Upozornění

- Všechny části mléčného systému lze mýt v myčce nádobí. Zbytky roztoku v mléčném systému po propláchnutí důkladně odstraňte.
- **Důležité:** Kryt výpustného systému není vhodný do myčky nádobí.

Vložení mléčného systému

→Obrázek **3**:

1. Sestavte jednotlivé části mléčného systému.
2. Mléčný systém vložte do krytu.
3. Výpustný systém posuňte do spodní polohy.
4. Kryt dole zahákněte a vyklopte nahoru, až zapadne.

Čištění spařovací jednotky

→ Obrázek **4**, → obrázek **8**

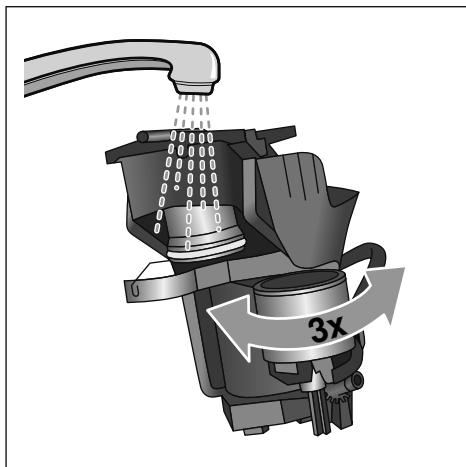
Kromě provádění programu automatického čištění je vhodné spařovací jednotku pravidelně vyjmát a čistit.

Pozor!

Spařovací jednotku čistěte bez použití mycího prostředku a neumývejte v myčce na nádobí.

Vyjmutí spařovací jednotky:

1. Vypněte spotřebič.
2. Vyjměte nádržku na vodu.
3. Oba červené blokovací pojistky posuňte směrem k sobě a sejměte kryt.
4. Vyjměte stírač kávové sedliny (červený) a vyjměte kryt spařovací jednotky (červený), vyčistěte a nechte oschnout.
5. Posuňte červenou blokovací pojistku nad spařovací jednotkou doprava.
6. Opatrně vyjměte spařovací jednotku a důkladně ji vyčistěte pod tekoucí vodou.



7. Vnitřek spotřebiče důkladně vyčistěte vlhkým hadříkem, odstraňte případné zbytky kávy.
8. Spařovací jednotku a vnitřek spotřebiče nechte vyschnout.

Vložení spařovací jednotky:

1. Spařovací jednotku vsuňte do spotřebiče ve směru šipky. Šipka se nachází na horní straně spařovací jednotky. Spařovací jednotku umístěte nahoře, zavěste do vodících lišt a vsuňte do spotřebiče.
2. Posuňte červenou blokovací pojistku nad spařovací jednotkou doleva.
3. Vložte stírač kávové sedliny (červený) a kryt spařovací jednotky (červený).
4. Vložte kryt a nechte ho zapadnout.
5. Vložte nádržku na vodu.




Servisní programy

V určitých časových intervalech se v závislosti na tvrdosti vody a používání spotřebiče na displeji namísto volby kávy zobrazí některé z těchto zobrazení:

- Propláchnutí ml. systému
- Velmi nutně proveďte program odvápnění
- Velmi nutně proveďte program čištění
- Velmi nutně proveďte program calc'nClean

Spotřebič by měl být ihned vyčištěn nebo odvápněn pomocí odpovídajícího programu. Volitelně můžete procesy Odvápnění a Čištění spojit pomocí funkce calc'nClean. Pokud nedojde k provedení servisního programu podle pokynu, může dojít k poškození spotřebiče.

Servisní programy mohou být spuštěny také kdykoliv bez výzvy na displeji. Stiskněte tlačítko , zvolte požadovaný program a proveďte.

Upozornění

- **Důležité:** Pokud není spotřebič včas odvápněn, zobrazí se zpráva „Nebyl proveden program odvápnění. Spotřebič se brzy zablokuje!“. Podle pokynů ihned proveďte proces odvápnění. Pokud je spotřebič zablokovaný, může být opět obsluhován až po provedení odvápnění.
- **Pozor!** U každého servisního programu používejte odvápnovací a čisticí prostředky podle návodu a dodržujte (příslušné) bezpečnostní pokyny.
- Tekutiny nepijte.
- K odvápnění nikdy nepoužívejte kyselinu citrónovou, ocet nebo prostředky na bázi octa.

- K odvápňení a čištění používejte výhradně tablety k tomu určené. Tyto byly vyvinuty speciálně pro tento spotřebič a můžete je dokoupit prostřednictvím zákaznického servisu. → *"Příslušenství" na straně 130*
- Nikdy do zásobníku na mletou kávu neumisťujte odvápňovací tablety nebo jiné prostředky.
- Servisní program nikdy nepřerušujte.
- Před spuštěním servisního programu vyjměte spařovací jednotku, vyčistěte ji a opět vložte do spotřebiče. Propláchněte mléčný systém.
- Po ukončení servisního programu spotřebič otřete měkkým a vlhkým hadříkem, aby byly okamžitě odstraněny zbytky odvápňovacího roztoku. Pod těmito zbytky se může tvořit korozie.
- Nové houbičky na čištění mohou obsahovat soli. Soli mohou způsobit na ušlechtilé oceli rez, proto houbičky před použitím vždy důkladně propláchněte.
- Při použití vodního filtru se prodlužují časové intervaly, ve kterých musí být proveden servisní program.
- Pokud dojde k přerušování některého servisního programu např. výpadkem proudu, postupujte takto: Spotřebič automaticky zahájí zvláštní propláchnutí.
 1. Vypláchněte nádržku na vodu.
 2. Naplňte čerstvou neperlivou vodu až po značku **"max"** a potvrďte. Program se spustí a spotřebič se propláchně. Doba trvání cca 2 minuty.
 3. Vyprázdněte odkapávací misku, vyčistěte ji a opět vložte zpět.
 4. Vyprázdněte nádobu na mléko, vyčistěte ji a opět vložte zpět. Program je ukončen. Spotřebič je opět připraven k provozu.
 5. Pro opuštění programu stiskněte tlačítko ☺/i.

Propláchnutí mléčného systému

Mléčný systém se automaticky vyčistí krátkým proudem páry bezprostředně po přípravě mléčného nápoje.

Pro obzvláště důkladné čištění může být mléčný systém dodatečně propláchnut vodou.

Doba trvání: cca 2 minuty


1. Pro otevření menu stiskněte tlačítko ☺/i.
2. Otočným voličem zvolte "Propláchnutí ml. systému".
3. Pro spuštění programu stiskněte otočný volič.
4. Vyprázdněte nádobu na mléko, vyčistěte ji a opět připojte.
5. Pod výpustný systém umístěte prázdnou sklenici a potvrďte. Program proběhne.
6. Vyprázdněte nádobu na mléko, vyčistěte ji a opět připojte.
7. Vyprázdněte sklenici. Program je ukončen. Spotřebič je opět připraven k provozu.
8. Pro opuštění programu stiskněte tlačítko ☺/i.

Dodatečně mléčný systém pravidelně důkladně vyčistěte manuálně.
→ *"Čištění mléčného systému" na straně 144*

Odvápňení

Doba trvání: cca 21 minut

Dolní řádek na displeji zobrazuje, za kolik minut se např. propláchne nádržka na vodu a musí být naplněna voda.

1. Pro otevření menu stiskněte tlačítko /i.
2. Otočným voličem zvolte „Odvápňení“.
3. Pro spuštění programu stiskněte otočný volič.

Programem vás provádí pokyny na displeji.

4. Vyprázdněte odkapávací misku a opět ji vložte zpět.
5. Vyprázdněte nádobu na mléko, vyčistěte ji a opět připojte.
6. Vyjměte vodní filtr (je-li k dispozici) a potvrďte.
7. Prázdnou nádržku na vodu naplňte vlažnou vodou až po značku **“0,5 l”**. Rozpusťte v ní 1 odvápnovací tabletu .
8. Pod výpustný systém umístěte zásobník s kapacitou min. 1,0 l a potvrďte.
9. Stiskněte otočný volič.

Program proběhne.

Doba trvání: cca 19 minut

Informace: Pokud je v nádržce na vodu příliš málo odvápnovacího roztoku, zobrazí se odpovídající pokyn. Naplňte neperlivou vodu a potvrďte.


10. Vypláchněte nádržku na vodu a (byl-li odebrán) opět vložte vodní filtr.
11. Naplňte čerstvou neperlivou vodu až po značku **“max”** a opět vložte nádržku na vodu.

Program proběhne.

Doba trvání: cca 2 minuta


12. Vyprázdněte zásobník a potvrďte.
13. Vyprázdněte odkapávací misku a opět ji vložte zpět.

14. Vyprázdněte nádobu na mléko, vyčistěte ji a opět připojte. Program je ukončen. Spotřebič je opět připraven k provozu.

15. Pro opuštění programu stiskněte tlačítko /i.

Čištění

Doba trvání: cca 6 minut


1. Pro otevření menu stiskněte tlačítko /i.
2. Otočným voličem zvolte „Čištění“.
3. Pro spuštění programu stiskněte otočný volič.

Programem vás provádí pokyny na displeji.

4. Vyprázdněte odkapávací misku a opět ji vložte zpět.
5. Otevřete přihrádku na mletou kávu, vhodte čisticí tabletu, přihrádku uzavřete a potvrďte.
6. Pod výpustný systém umístěte zásobník s kapacitou min. 1,0 l a potvrďte.

Program proběhne.

Doba trvání: cca 5 minuta


7. Vyprázdněte zásobník a potvrďte. Program je ukončen. Spotřebič je opět připraven k provozu.
8. Pro opuštění programu stiskněte tlačítko /i.

calc'nClean

Doba trvání: cca 26 minut

calc'nClean kombinuje jednotlivé funkce "Odvápňení" a "Čištění". Pokud je potřeba provedení obou programů časově podobná, spotřebič automaticky nabídne provedení tohoto servisního programu.

Dolní řádek na displeji zobrazuje, za kolik minut se např. propláchne nádržka na vodu a musí být naplněna voda.

1. Pro otevření menu stiskněte tlačítko /i.
2. Otočným voličem zvolte "calc'nClean".
3. Pro spuštění programu stiskněte otočný volič.

Programem vás provádí pokyny na displeji.

4. Vyprázdněte odkapávací misku a opět ji vložte zpět.
5. Vyprázdněte nádobu na mléko, vyčistěte ji a opět připojte.
6. Otevřete přihrádku na mletou kávu, vhodte čisticí tabletu, přihrádku uzavřete a potvrďte.
7. Vyměňte vodní filtr (je-li k dispozici) a potvrďte.
8. Prázdnou nádržku na vodu naplňte vlažnou vodou až po značku "**0,5 l**". Rozpusťte v ní 1 odvápnovací tabletu .
9. Pod výpustný systém umístěte zásobník s kapacitou min. 1,0 l a potvrďte.

Program proběhne.

Doba trvání: cca 19 minut

Informace: Pokud je v nádržce na vodu příliš málo odvápnovacího roztoku, zobrazí se odpovídající pokyn. Naplňte neperlivou vodu a potvrďte.

10. Vypláchněte nádržku na vodu a (byl-li odebrán) opět vložte vodní filtr.
11. Naplňte čerstvou neperlivou vodu až po značku "**max**" a opět vložte nádržku na vodu.

Program proběhne.


Doba trvání: cca 7 minuta

12. Vyprázdněte zásobník a potvrďte.

13. Vyprázdněte odkapávací misku a opět ji vložte zpět.

14. Vyprázdněte nádobu na mléko, vyčistěte ji a opět připojte.

Program je ukončen. Spotřebič je opět připraven k provozu.

15. Pro opuštění programu stiskněte tlačítko /i.

Co dělat v případě poruchy?

Jestliže se vyskytne porucha, často se jedná jen o maličkost. Než kontaktujete servis, pokuste se sami odstranit závadu pomocí této tabulky.

Pročtete si bezpečnostní pokyny uvedené na začátku tohoto návodu.

Tabulka závad

Problém	Příčina	Odstranění
Kvalita kávy nebo mléčné pěny se značně liší.	Spotřebič je zanesen vodním kamenem.	Podle návodu spotřebič odvápněte.
Nelze odebrat horkou vodu.	Mléčný systém nebo uchycení mléčného systému je znečištěné.	Vyčistěte mléčný systém nebo jeho uchycení. → "Čištění mléčného systému" na straně 144
Příliš málo nebo žádná mléčná pěna.	Mléčný systém nebo uchycení mléčného systému je znečištěné.	Vyčistěte mléčný systém nebo jeho uchycení. → "Čištění mléčného systému" na straně 144
	Nevhodné mléko.	Nepoužívejte již svařené mléko. Použijte studené mléko s obsahem tuku nejméně 1,5 %.
	Spotřebič je zanesen vodním kamenem.	Podle návodu spotřebič odvápněte.
Mléčný systém nenasává mléko.	Mléčný systém není správně sestaven.	Správně sestavte všechny části. → Obrázek 3
	Chybné pořadí přípojek zásobníku na mléko a mléčného systému.	Ve výpustném systému nejprve připojte mléčný systém a poté zásobník na mléko.
Není dosaženo individuálně nastaveného množství náplně, káva pouze kape nebo neteče vůbec	Stupeň mletí je příliš jemný. Mletá káva je příliš jemná.	Nastavte hrubší stupeň mletí. Použijte hrubší mletou kávu.
	Spotřebič je velmi zanesen vodním kamenem.	Podle návodu spotřebič odvápněte.
	Ve vodním filtru se nachází vzduch.	Ponořte vodní filtr do vody na tak dlouho, až neunikají žádné bublinky vzduchu, filtr vložte zpět.
Teče pouze voda, žádná káva.	Spotřebič nerozezná prázdný zásobník na kávová zrna.	Naplnění kávovými zrny Upozornění: Při dalších výdejích se spotřebič nastaví na kávová zrna.
	Ucpaný kanálek u spařovací jednotky.	Vyčistěte spařovací jednotku. → "Čištění spařovací jednotky" na straně 145

Problém	Příčina	Odstranění
Spotřebič již dále nereaguje.	Závada na spotřebiči.	Podržte 10 sekund stisknuté tlačítko on/off.
Káva nemá vrstvu „Crema“.	Nevhodný druh kávy.	Použijte kávu s vyšším obsahem zrn robusta.
	Zrna již nejsou čerstvě pražená.	Použijte čerstvá zrna.
	Stupeň mletí není přizpůsobený kávovým zrnům.	Nastavte jemnější stupeň mletí.
Káva je příliš "kyselá".	Je nastaveno příliš hrubé mletí nebo je mletá káva příliš hrubá.	Nastavte jemnější stupeň mletí nebo použijte jemnější mletou kávu.
	Nevhodný druh kávy.	Použijte tmavší pražení.
Káva je příliš "hořká".	Je nastaven příliš jemný stupeň mletí nebo je mletá káva příliš jemná.	Nastavte hrubší stupeň mletí nebo použijte hrubší mletou kávu.
	Nevhodný druh kávy.	Změňte druh kávy.
Káva chutná "spáleně".	Příliš vysoká spařovací teplota	Snižte teplotu. → <i>"Přizpůsobení nastavení nápojů"</i> na straně 136
	Je nastaven příliš jemný stupeň mletí nebo je mletá káva příliš jemná.	Nastavte hrubší stupeň mletí nebo použijte hrubší mletou kávu.
	Nevhodný druh kávy.	Změňte druh kávy.
Vodní filtr nedrží v nádržce na vodu.	Vodní filtr není správně připevněn.	Ponořte vodní filtr do vody na tak dlouho, až neunikají žádné bublinky vzduchu, opět vložte filtr. Zatlačte vodní filtr přímo a pevně do přípojky nádržky.
Kávová sedlina není kompaktní a je příliš vlhká.	Stupeň mletí je nastaven příliš jemno nebo nahrubo, příp. nebylo použito dostatečné množství mleté kávy.	Nastavte hrubší nebo jemnější stupeň mletí nebo použijte 2 zarovnané odměrky mleté kávy.
Po vyjmutí odkapávací misky nakapala na vnitřní základnu spotřebiče voda.	Odkapávací miska byla vyjmuta příliš brzy.	Odkapávací misku vyjměte teprve několik vteřin po výdeji posledního nápoje.
Není možné vyjmout odkapávací misku.	Zásobník na kávovou sedlinu je velmi plný. Vzpříčil se stírač kávové sedliny.	Vyčistěte vnitřní prostor spařovací jednotky. → <i>"Čistění spotřebiče"</i> na straně 144 Správně vložte stírač kávové sedliny.
Výpustný systém není možné namontovat nebo demontovat.	Nesprávné pořadí	Nejprve připojte výpustný systém (s mléčným systémem), poté zásobník na mléko nebo při demontáži nejprve sejmete nádobu na mléko, poté výpustný systém.

cs Co dělat v případě poruchy?

Problém	Příčina	Odstranění
Zobrazení na displeji "Naplňte zásobník na kávová zrna". I když je naplněn zásobník na kávová zrna [14] nebo mlýnek nemele kávová zrna.	Zrna nepadají do mlýnku (jsou příliš olejnatá).	Mírně poklepejte na zásobník na kávová zrna. Eventuelně změňte druh kávy. Prázdný zásobník na kávová zrna vytřete suchým hadříkem.
Ukazatel na displeji: „Vyprázdnit odkapávací misku“, i když je odkapávací miska prázdná – co dělat?	U vypnutého spotřebiče se vyprázdnění nerozezná. Odkapávací miska je znečištěná.	U zapnutého spotřebiče vyjměte a opět vložte odkapávací misku. Odkapávací misku důkladně vyčistěte.
Zobrazení na displeji "Doplňte nesyčenou vodu" nebo "vyjměte filtr"	Nádržka na vodu je chybně vložená.	Nasadte správně nádržku na vodu.
	V nádržce na vodu se nachází voda nasycená oxidem uhličitým.	Naplňte nádržku na vodu čerstvou vodou z vodovodu.
	V nádržce na vodu se vzpříčil plovák.	Nádržku na vodu vyjměte a důkladně vyčistěte.
	Nový vodní filtr není propláchnut podle návodu.	Podle návodu propláchněte vodní filtr a uveďte do provozu.
	Ve vodním filtru se nachází vzduch.	Ponořte vodní filtr do vody na tak dlouho, až neunikají žádné bublinky vzduchu, filtr vložte zpět.
	Vodní filtr je příliš starý.	Vložte nový vodní filtr.
Velmi častý ukazatel nutnosti odvápnění.	Voda obsahující příliš mnoho vodního kamene.	Nasadte vodní filtr a aktivujte jej podle návodu. → "Spuštění programu "Vodní filtr" nebo "Ochrana před mrazem" na straně 142
Zobrazení na displeji "Brüheinheit reinigen" (vyčistěte spařovací jednotku).	Znečištěná spařovací jednotka.	Vyčistěte spařovací jednotku.
	Spařovací jednotka obsahuje příliš mnoho mleté kávy.	Vyčistěte spařovací jednotku. Naplňte maximálně 2 zarovnané odměrky mleté kávy.
	Mechanismus spařovací jednotky je ztuhlý.	Vyčistěte spařovací jednotku. → "Každodenní údržba a čištění" na straně 143
Pokud nelze problémy odstranit, volejte vždy zákaznický servis! Telefonní číslo se nachází na poslední stránce návodu		




Zákaznický servis

Technické údaje

Elektrické připojení (napětí – frekvence)	220–240 V ~, 50 / 60 Hz
Přípojná hodnota	1500 W
Maximální tlak čerpadla, statický	19 bar
Maximální kapacita nádržky na vodu (bez filtru)	2,3 l
Maximální kapacita zásobníku na kávová zrna	290 g
Délka kabelu	100 cm
Rozměry (V x Š x H)	39,2 x 31,6 x 47,0 cm
Hmotnost, bez náplně	10–12 kg
Druh mlýnku	Keramika

Číslo výrobku a výrobní číslo

Při telefonátu uveďte úplné číselné označení výrobku (E-Nr.) a výrobní číslo (FD-Nr.), abychom vám mohli poskytnout kvalifikovanou pomoc. Tato čísla najdete na typovém štítku . (→ Obrázek **2**)

Abyste je v případě potřeby nemuseli dlouho hledat, můžete si údaje svého spotřebiče a telefonní číslo servisu poznamenat zde.

**Č. výrobku
(E-Nr.)**

**Výr. č.
(FD-Nr.)**

Zákaznický servis

Kontaktní data všech zemí zákaznického servisu se nachází na poslední straně tohoto návodu.

Záruční podmínky

Pro tento přístroj platí záruční podmínky, které byly vydány naší kompetentní pobočkou v zemi, ve která byl přístroj zakoupen. Záruční podmínky si můžete kdykoliv vyžádat prostřednictvím svého odborného prodejce, u kterého jste zakoupili přístroj, nebo přímo v naší pobočce v příslušné zemi.

Změny vyhrazeny.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY

siemens-home.bsh-group.com



8001097808 (9807)

en © Manufactured by BSH Hausgeräte GmbH
under Trademark License of Siemens AG

fr © Fabriqué par BSH Hausgeräte GmbH
titulaire des droits d'utilisation de la marque
Siemens AG

nl © Gefabriceerd door BSH Hausgeräte GmbH
onder handelsmerklicentie van Siemens AG

pl © Wyprodukowano przez BSH Hausgeräte
GmbH na warunkach licencji na korzystanie
ze znaku towarowego Siemens AG

cs © Vyrobeno BSH Hausgeräte GmbH v licenci
k ochranné známce Siemens AG.

ru © Изготовлено ООО «БСХ Бытовые
Приборы» под товарным знаком
компании Сименс АГ